thon pour la première fois doivent faire le parcours en deux étapes (Lachute-Montebello, Montebello-Ottawa), ce qui leur vaut une médaille de bronze. Le deuxième groupe fait le même parcours avec, en plus, une charge de cinq kilos sur le dos et ils gagnent une médaille d'argent; enfin, les plus courageux, désirant gagner la médaille d'or, doivent en plus des deux premières conditions camper le soir à la belle étoile. Tous les autres participants au Marathon peuvent parcourir le nombre de sections qu'ils désirent. Les coureurs des bois ne recherchant pas de médaille peuvent parcourir une seule des deux étapes.

M. Frank Fetter, 82 ans, était le plus âgé des skieurs ayant participé au Wee Lee. La victoire s'accompagne de \$5 000.

## Rendez-vous 1983

Les sculptures de glace ont commencé à fondre sous le pâle soleil de février, et Bal de Neige 1982 n'est plus que le souvenir de dix jours joyeux qui ont ensoleillé un hiver bien long.

Pour les organisateurs, il est temps, déjà, de penser à l'organisation du prochain Bal qui aura lieu du 4 au 13 février 1983, et dont le caractère sera plus international. (D'ores et déjà, le Bal attire de nombreux touristes, non seulement des autres provinces mais aussi des États-Unis.)

Selon le directeur des activités de loisir de la Commission de la capitale nationale,



Fatigué mais heureux, un skieur passe la ligne d'arrivée du Marathon.

M. Leroux, on pourrait inviter d'autres pays à venir, non seulement à titre de visiteurs, mais de participants. Des équipes internationales prendraient part, par exemple, à la construction des sculptures de glace ou à des activités sportives, explique M. Leroux, en ajoutant que les organisateurs de la Classique Canadian Club ont déjà manifesté leur intention d'inviter des conducteurs d'autres pays l'an prochain.

On retrouvera en 1983 toutes les activités qui connaissent chaque année un très grand succès, et auxquelles d'autres viendront s'ajouter, car les idées et projets sont nombreux.



Environ 40 000 personnes ont assisté à la course sous harnais sur le canal.

Marathon, tandis que Chris Blanchard, 10 ans, de Pointe-Claire (Québec), était le plus jeune. Deux skieurs pleins de promesse, Tolly Bradford et Tod Withers, âgés de cinq ans, sont sans doute de futurs champions: ils ont franchi deux sections par jour, soit 32 kilomètres en tout.

Un skieur de Fredericton (Nouveau-Brunswick), M. Dominik Graham, âgé de 61 ans, était le plus âgé des coureurs des bois à recevoir une médaille d'or, tandis que M. Martin Illing, d'Ottawa, et M. Andy Andrest, de Laval (Québec), tous deux âgés de 17 ans, étaient les plus jeunes coureurs des bois à gagner cette médaille.

Autre événement annuel d'importance, la Classique Canadian Club a attiré 40 000 spectateurs environ. Cette course traditionnelle sous harnais, qui prend place sur la surface glacée du canal Rideau, a vu la victoire d'un conducteur de l'Ontario, Buddy Gilmour, qui conduisait le trotteur



Jack Rabbit Johanssen (deuxième en partant de la gauche), âgé de 106 ans et père spirituel des skieurs de randonnée, accueille une skieuse aveugle qui a participé au Marathon.